



## Municipality of French River

### AGENDA REGULAR MEETING OF COUNCIL held in the Council Chambers Wednesday, March 9, 2016 at 6pm

1. **Call to order, roll call and adoption of the agenda**
2. **Moment of reflection**
3. **Disclosure of Pecuniary Interest and General Nature Thereof**
4. **Resolution to resolve into Committee**

#### COUNCIL IN COMMITTEE

5. **Delegations**
  - 5.1 Bernie & Linda Chartrand  
Requesting amendments to Noise By-law #2003-08
  - 5.2 Sudbury & District Health Unit  
Seeking support of the development of the Sudbury East Drug Strategy
  - 5.3 French River Stewardship Council  
Presentation to inform and provide an update on the completed and ongoing projects
  - 5.4 French River Multi-Use Trail Association (FRMUTA) & Village ami des aînés (VAA)  
Progress update of the new walking trail from the Municipal Complex to Joe Chartrand Park
6. **Management, Committee and Board Reports**
  - 6.1 **Mayor**
    - 6.1.1 Resolution to approve the attendees at the FONOM Conference, May 11-13 in Timmins
    - 6.1.2 Resolution to approve the attendees at the AFMO Conference, Sept. 21-22 in Hearst
    - 6.1.3 Resolution to direct staff on budget process (release of draft budget document) and to review the Budget Policy
  - 6.2 **Chief Administrative Officer**
  - 6.3 **Clerk**
    - 6.3.1 Action Report - Resolution to authorize the Engineer to proceed with a new Assessment Schedule Report under Section 76 of the Drainage Act for Hwy 607 Drain
  - 6.4 **Finance Department**
    - 6.4.1 Monthly Disbursements Report

**6.5 Sudbury East Planning Board**

**6.5.1** Resolution to adopt the 2016 Municipal Apportionment in the amount of \$48,602.00

**6.6 Ontario Provincial Police / Community Policing Advisory Committee**

**6.6.1** Monthly Municipal Policing Report (November & December 2015)

**7. Correspondence for Council's Consideration**

**7.1** Request for Support - Gas Price Variance in Northern Ontario

**8. Verbal Motion to return into the Regular Meeting**

**REGULAR MEETING**

**9. Resolution adopting proceedings from Council in Committee**

**10. Consent Agenda**

**10.1 Adoption of Minutes**

**10.1.1** Regular Council Meeting held February 10, 2016

**10.1.2** Special Meeting of Council held February 17, 2016

**10.2 Minutes Received**

**10.2.1** Sudbury East Planning Board held December 10, 2015

**10.3 Correspondence Received for Council's Information**

**10.4 Adoption of By-laws**

**10.4.1** 2016-09 Confirmation By-law

**11. Addendums**

**12. Notices of Motion**

**13. Announcement and Inquiries** Members of Council may make brief verbal reports (meeting/conference/announcements). Inquiries shall deal with items pertaining to the current Agenda for the purpose of clarification only, and shall not be used to table new items that require Council's/Committee's consideration. Members of the Public may direct comments and questions to Council only.

**14. Closed Session**

**15. Adjournment**



## Municipalité de la Rivière des Français

### ORDRE DU JOUR RÉUNION RÉGULIÈRE DU CONSEIL

qui aura lieu dans la salle du conseil  
Mercredi le 9 mars 2016 à 18h

1. **Appel à l'ordre, présence et l'adoption de l'ordre du jour**
2. **Moment de réflexion**
3. **Révélations d'intérêt pécuniaire**
4. **Résolution pour résoudre en comité**

### CONSEIL EN COMITÉ

5. **Délégations**
  - 5.1 Bernie & Linda Chartrand  
Demande pour modifier le règlement sur le bruit #2003-08
  - 5.2 Service de santé publique de Sudbury et du district  
Demande d'appui de la Stratégie communautaire de lutte contre les drogues
  - 5.3 French River Stewardship Council  
Présentation pour informer et fournir une mise à jour sur les projets achevés et en cours
  - 5.4 French River Multi-Use Trail Association (FRMUTA) & Village ami des aînés (VAA)  
Mise à jour de la nouvelle piste de marche du Complexe municipal au Parc Joe Chartrand
6. **Rapports de la direction, comités et conseils**
  - 6.1 **Maire**
    - 6.1.1 Résolution pour approuver les participants à la conférence de FONOM
    - 6.1.2 Résolution pour approuver les participants à la conférence d'AFMO
    - 6.1.3 Résolution pour diriger sur le procès du budget (affichage du budget non-approuvé) et de revoir la politique du budget
  - 6.2 **Directeur administratif**
  - 6.3 **Département de la greffière**
    - 6.3.1 Rapport d'action - Résolution pour autoriser l'ingénieur de procéder avec une modification de l'évaluation du Drain HWY 607 sous la Section 76 de la loi sur le drainage
  - 6.4 **Département des finances**
    - 6.4.1 Rapport mensuel des déboursements

**6.5 Conseil de planification de Sudbury Est**

**6.5.1** Résolution pour approuver la répartition municipale pour un montant de \$48,602

**6.6 Police provinciale de l'Ontario / Comité consultatif de la police communautaire**

**6.2.1** Rapport mensuel de la police provinciale de l'Ontario

**7. Correspondance pour la considération du Conseil**

**7.1** Demande d'appui - variance du prix du gaz dans le Nord de l'Ontario

**8. Motion verbale pour retourner en réunion régulière**

**RÉUNION RÉGULIÈRE**

**9. Résolutions pour adopter les procédures du Conseil en comité**

**10. Ordre du jour regroupé**

**10.1 Procès-verbaux adoptés**

**10.1.1** Réunion régulière du Conseil le 10 février 2016

**10.1.2** Réunion spéciale du Conseil le 17 février 2016

**10.2 Procès-verbaux reçus**

**10.2.1** Conseil de planification de Sudbury Est le 10 décembre 2015

**10.3 Correspondance reçus titre de renseignement**

**10.4 Règlements adoptés**

**10.4.1** 2016-09 Règlement de confirmation

**11. Addendum**

**12. Avis de motion**

**13. Annonce et questions** Pour permettre aux Membres du Conseil de faire un court rapport (réunion/conférence/annonce). Des enquêtes doivent être concernant l'ordre du jour actuel dans le but de clarification seulement et ne doivent pas être utilisés pour apporter un nouveau sujet qui nécessite une décision du Conseil. Des membres du public peuvent diriger leur questions ou commentaire au Conseil seulement.

**14. Session à huis clos**

**15. Ajournement**